

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
THỊ XÃ PHỔ YÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: **121** /UBND-GDDT

Phổ Yên, ngày 31 tháng 01 năm 2021

V/v thông báo cho học sinh nghỉ học để  
phòng, chống dịch bệnh Covid-19

Kính gửi: - Các trường MN, TH, THCS;  
- Trung tâm GDNN – GDTX;  
- Các trường THPT trên địa bàn thị xã;  
- Các cơ sở giáo dục nghề nghiệp trên địa bàn thị xã.

*Thực hiện Công văn số 410/UBND-KGVX ngày 31/01/2021 của UBND tỉnh Thái Nguyên về việc cho học sinh, sinh viên trên địa bàn tỉnh Thái Nguyên nghỉ học để phòng, chống dịch bệnh Covid-19;*

*Thực hiện Công văn số 187/SGDDT-CTTT ngày 31/01/2021 của Sở Giáo dục và Đào tạo tỉnh Thái Nguyên về việc cho học sinh tạm dừng đến trường để phòng, chống dịch bệnh Covid-19;*

Ủy ban Nhân dân thị xã Phổ Yên thông báo các nội dung cụ thể như sau.

1. Cho trẻ em trường mầm non, nhóm trẻ mầm non, học sinh các trường tiểu học, trung học cơ sở, THPT, TTGDNN-GDTX, học sinh, sinh viên các cơ sở giáo dục trên địa bàn thị xã Phổ Yên nghỉ học **từ ngày 01/02/2021 đến hết thời gian nghỉ tết Nguyên Đán Tân Sửu 2021 (hết ngày 16/02/2021)** để phòng, chống dịch Covid-19.

2. Trong thời gian học sinh tạm dừng đến trường các đơn vị tiếp tục tổ chức triển khai thực hiện kế hoạch phòng, chống dịch theo chỉ đạo của UBND thị xã và Ban chỉ đạo phòng chống dịch các cấp. Hiệu trưởng các nhà trường phân công nhiệm vụ cho giáo viên thực hiện các biện pháp dạy học, hướng dẫn, giao nhiệm vụ học tập phù hợp (giao bài, dạy trực tuyến...) để đảm bảo học sinh không dừng học, được quản lý, được kiểm tra đánh giá và thực hiện đúng kế hoạch năm học 2020 - 2021.

3. Trong thời gian tạm dừng đến trường để phòng, chống dịch và thời gian nghỉ tết Nguyên đán, các cơ sở giáo dục, đơn vị trường học phân công lịch trực cơ quan và trực phòng, chống dịch Covid-19, duy trì kết nối thông tin thông suốt số điện thoại trực của cơ quan đơn vị. Đăng ký SĐT trực với BCD phòng chống dịch của Phòng GDĐT đối với các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở, trung tâm giáo dục nghề nghiệp - giáo dục thường xuyên, đối với các cơ sở giáo dục khác đăng ký với cơ quan quản lý trực thuộc. Đảm bảo thông tin hai chiều giữa học sinh, giáo viên với nhà trường; giữa nhà trường với cơ quan quản lý giáo dục và thực hiện chế độ thông tin, báo cáo kịp thời, chính xác theo quy định.

4. Các đơn vị thực hiện tốt công tác phòng, chống dịch, phối hợp chặt chẽ với phụ huynh học sinh để quản lý học sinh, nắm bắt thông tin kịp thời diễn biến dịch bệnh, duy trì thông tin liên lạc giữa nhà trường với phụ huynh học sinh. Nhà trường thông báo đến phụ huynh trong thời gian tạm dừng đến trường, học sinh được giao nhiệm vụ học tập tại nhà. Khuyến nghị phụ huynh không nên cho học sinh ra khỏi nhà nếu không thật sự cần thiết, không nên đi ra ngoài tỉnh; không tham gia các hoạt động lễ, hội và các hoạt động tập trung đông người; thực hiện nghiêm các biện pháp phòng, chống dịch bệnh theo khuyến cáo của Bộ Y tế.

5. Trước thời gian học sinh quay trở lại trường học tập sau nghỉ tết Nguyên đán, căn cứ vào tình hình diễn biến dịch bệnh cụ thể của địa phương và ý kiến chỉ đạo của BCĐ phòng, chống dịch của tỉnh, UBND thị xã sẽ có chỉ đạo cụ thể. Trên tinh thần các đơn vị đều chủ động xây dựng phương án, thực hiện các giải pháp an toàn phòng dịch theo hướng dẫn của Bộ Y tế trước khi học sinh quay trở lại trường học tập được an toàn.

*(Đính kèm bản sao công văn số 410/UBND-KGVX ngày 31/01/2021 của UBND tỉnh Thái Nguyên và Công văn số 187/SGDDT-CTTT ngày 31/01/2021 của Sở Giáo dục và Đào tạo tỉnh Thái Nguyên về việc cho học sinh, sinh viên trên địa bàn tỉnh Thái Nguyên tiếp tục nghỉ học)*

Ủy ban Nhân dân thị xã Phổ Yên yêu cầu các đơn vị thông báo kịp thời đến toàn thể giáo viên, học sinh, phụ huynh học sinh biết để thực hiện./. *RM*

**Nơi nhận:**

- Như kính gửi;
- Chủ tịch, PCT UBND thị xã;
- Lưu: VT, GDDT.

*U*

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



*Nguyễn Công Thịnh*

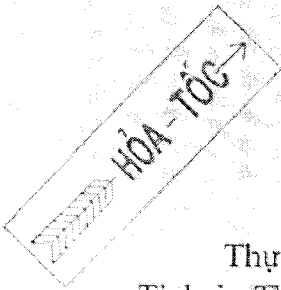
**ỦY BAN NHÂN DÂN  
TỈNH THÁI NGUYÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 410 /UBND-KGVX

Thái Nguyên, ngày 31 tháng 01 năm 2021

V/v cho học sinh, sinh viên nghỉ học  
để phòng, chống dịch Covid-19  
trên địa bàn tỉnh



Kính gửi:

- Sở Giáo dục và Đào tạo;
- Sở Lao động - Thương binh và Xã hội.

Thực hiện Thông báo số 143-TB/TU ngày 31/01/2021 của Thường trực Tỉnh ủy Thái Nguyên về việc cho học sinh, sinh viên trên địa bàn tỉnh nghỉ học để phòng, chống dịch bệnh Covid-19; xét đề nghị của Sở Giáo dục và Đào tạo tại Công văn số 183/SGDDĐT-CTTT ngày 31/01/2021 về việc đề xuất, xin ý kiến UBND tỉnh phương án cho học sinh nghỉ học để phòng, chống dịch Covid-19, UBND tỉnh có ý kiến chỉ đạo như sau:

1. Đồng ý cho trẻ em các trường mầm non, nhóm trẻ mầm non; học sinh tiểu học, trung học cơ sở, trung học phổ thông, trung tâm giáo dục nghề nghiệp - giáo dục thường xuyên; sinh viên, học sinh các cơ sở giáo dục nghề nghiệp; các trung tâm ngoại ngữ, tin học, bồi dưỡng văn hóa, bồi dưỡng kỹ năng sống; cơ sở dạy thêm, học thêm trên địa bàn tỉnh Thái Nguyên nghỉ học từ ngày 01/02/2021 đến hết thời gian nghỉ Tết Nguyên đán Tân Sửu 2021 (hết ngày 16/02/2021).

2. Giao Sở Giáo dục và Đào tạo, Sở Lao động - Thương binh và Xã hội thông báo tới các đơn vị trường học, cơ sở giáo dục trên địa bàn tỉnh về việc nghỉ học theo chỉ đạo của UBND tỉnh; chỉ đạo các đơn vị có kế hoạch đảm bảo chương trình học tập; chủ động phối hợp với gia đình học sinh để có phương án quản lý, đảm bảo an toàn cho học sinh.

Căn cứ chỉ đạo của UBND tỉnh, các cơ quan, đơn vị, địa phương tổ chức triển khai thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Thường trực Tỉnh ủy (b/c);
- Thường trực HDND tỉnh (b/c);
- Đoàn Đại biểu Quốc hội tỉnh;
- Chủ tịch và các PCT UBND tỉnh;
- Các huyện ủy, thành ủy, thị ủy;
- UBND các huyện, TP, TX;
- TVBCD phòng, chống dịch Covid-19 tỉnh;
- Lãnh đạo Văn phòng UBND tỉnh;
- Lưu: VT, KGVX.

**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



**Dương Văn Lượng**

Số: 187/SGDDT - CTTT  
V/v thông báo cho học sinh tạm dừng đến trường để phòng, chống dịch Covid-19

Thái Nguyên, ngày 31 tháng 01 năm 2021

Kính gửi:

- Các phòng giáo dục và đào tạo;
- Các cơ sở giáo dục nghề nghiệp trên địa bàn tỉnh;
- Các trung tâm GDMN- GDTX;
- Các đơn vị trực thuộc Sở GDĐT.

Thực hiện Công văn số 410 /UBND-KGVX ngày 31/01/2021 của Ủy ban nhân dân tỉnh về việc cho học sinh, sinh viên nghỉ học để phòng, chống dịch Covid-19 trên địa bàn tỉnh, Sở Giáo dục và Đào tạo thông báo tới các cơ sở giáo dục nội dung sau:

1. Cho trẻ em các trường mầm non, nhóm trẻ mầm non; học sinh các trường tiểu học, trung học cơ sở, trung học phổ thông, trung tâm giáo dục nghề nghiệp - giáo dục thường xuyên; học sinh, học viên các cơ sở giáo dục nghề nghiệp; học sinh các trung tâm ngoại ngữ, tin học, bồi dưỡng văn hóa, bồi dưỡng kỹ năng sống, cơ sở dạy thêm học thêm trên địa bàn tỉnh Thái Nguyên **tạm dừng đến trường từ ngày 01/02/2021 đến ngày 07/02/2021** để phòng, chống dịch bệnh Covid-19 và **nghỉ Tết Nguyên đán Tân Sửu 2021 từ ngày 08/02/2021 đến hết ngày 16/02/2021** (nghỉ tết theo Công văn số 45/SGDDT-VP ngày 08/01/2021 của Sở Giáo dục và Đào tạo).

2. Trong thời gian học sinh tạm dừng đến trường các đơn vị tiếp tục tổ chức triển khai thực hiện kế hoạch phòng, chống dịch theo chỉ đạo của Sở GDĐT và Ban chỉ đạo phòng chống dịch các cấp. Hiệu trưởng các nhà trường phân công nhiệm vụ cho giáo viên thực hiện các biện pháp dạy học, hướng dẫn, giao nhiệm vụ học tập phù hợp (giao bài, dạy trực tuyến...) để đảm bảo học sinh không dừng học, được quản lý, được kiểm tra đánh giá và thực hiện đúng kế hoạch năm học 2020 - 2021.

3. Trong thời gian tạm dừng đến trường để phòng, chống dịch và thời gian nghỉ tết Nguyên đán, các cơ sở giáo dục, đơn vị trường học phân công lịch trực cơ quan và trực phòng, chống dịch Covid-19, duy trì kết nối thông tin thông suốt số điện thoại trực của cơ quan đơn vị. Đăng ký SĐT trực với BCD phòng chống dịch của Phòng GDĐT đối với các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở, trung tâm giáo dục nghề nghiệp - giáo dục thường xuyên cấp huyện (tp,tx); với BCD phòng chống dịch của Sở GDĐT đối với các đơn vị trực thuộc Sở và các phòng GDĐT. Đảm bảo thông tin hai chiều giữa học sinh, giáo viên với nhà trường; giữa nhà trường với cơ quan quản lý giáo dục và thực hiện chế độ thông tin, báo cáo kịp thời, chính xác theo quy định.

4. Phòng Giáo dục và Đào tạo, các đơn vị trường học tiếp tục tăng cường chỉ đạo các cơ sở giáo dục trong toàn ngành thực hiện tốt công tác phòng, chống dịch; phối hợp chặt chẽ với phụ huynh học sinh để quản lý học sinh, nắm bắt thông tin kịp thời diễn biến dịch bệnh, duy trì thông tin liên lạc giữa nhà trường với phụ huynh học sinh. Nhà trường thông báo đến phụ huynh trong thời gian tạm dừng đến trường, học sinh được giao nhiệm vụ học tập tại nhà. Khuyến nghị phụ huynh không nên cho học sinh ra khỏi nhà nếu không thật sự cần thiết, không nên đi ra ngoài tỉnh; không tham gia các hoạt động lễ, hội và các hoạt động tập trung đông người; thực hiện nghiêm các biện pháp phòng, chống dịch bệnh theo khuyến cáo của Bộ Y tế.

5. Trước thời gian học sinh quay trở lại trường học tập sau nghỉ tết Nguyên đán, căn cứ vào tình hình diễn biến dịch bệnh cụ thể của địa phương và ý kiến chỉ đạo của BCD thành phố, chống dịch của tỉnh, Sở GDĐT sẽ có chỉ đạo cụ thể. Trên tinh thần các đơn vị đều chủ động xây dựng phương án, thực hiện các giải pháp an toàn phòng dịch theo hướng dẫn của Bộ Y tế trước khi học sinh quay trở lại trường học tập được an toàn.


Mọi thông tin liên hệ với BCD phòng, chống dịch của Sở GDĐT theo Số điện thoại: 0915 456 007 hoặc 0916 529 616; 0913 167 000; Email: phongcttt@thainguyen.edu.vn.

Sở Giáo dục và Đào tạo yêu cầu thủ trưởng các đơn vị, trường học thông báo kịp thời đến toàn thể học sinh, phụ huynh học sinh và khẩn trương triển khai thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Bộ GDĐT;
- Ủy ban An ninh (UBND tỉnh);
- Ban Tuyên giáo Tỉnh ủy;
- Sở Văn, Thể và Du lịch;
- Ủy ban An ninh, Dân P1-III Thái Nguyên;
- UBND huyện, thành, thị;
- Ban Giám đốc Sở; Các phòng CM thuộc Sở;
- Trung tâm DSP IN; Văn hóa I - Cục DI (BCA); PTVC Việt Bắc;
- Website Sở;
- Lưu VL, CTTL.
- (HOA TỐC)

**KT. GIÁM ĐỐC**  
**PHÓ GIÁM ĐỐC**



**Nguyễn Đức Thịnh**